



Große Chancen für

pragmatische Persönlichkeiten

HYDAC – 1963 als Zwei-Mann-Unternehmen gegründet, zählen wir mit weltweit über 50 Niederlassungen und 9.500 Mitarbeitern heute zu den größeren mittelständischen Familienunternehmen Deutschlands. Durch unsere Innovationskraft und das Know-how unserer Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter haben wir uns zu einem stetig wachsenden Global Player im Bereich Hydrauliksysteme, Elektronik und Fluidengineering entwickelt.

Werden Sie Teil der HYDAC-Familie und starten Sie in der **HYDAC DIGITAL GMBH** am Standort **Sulzbach, Hannover oder deutschlandweit** als

Spezialist Technische Redaktion (w/m/d)

Mi7235/50078283



Gestaltungsspielraum: Durch kurze Entscheidungswege eigene Ideen verwirklichen und Verantwortung übernehmen.



Miteinander: Begleiten Sie uns bei der Digitalisierung, seien Sie von Beginn an mit dabei, arbeiten Sie in einem dynamischen und interdisziplinären Team gemeinsam in spannenden Projekten, deutschlandweit und international. Wir sind motiviert bis in die Haarspitzen.



Weiterentwicklung: Mit unseren firmeneigenen und externen Fortbildungsangeboten begleiten wir Sie bei Ihren Herausforderungen.



Work-Life-Balance: Sie liegen uns am Herzen, deshalb bieten wir neben einem Zuschuss zu altersvorsorgewirksamen Leistungen auch Gripeschutzimpfungen, Kinder-Ferienprogramme und auch Beratung zur Vereinbarkeit von Familie und Beruf.

Ihre Aufgaben:

- Koordination des Prozesses für die technischen Dokumentation der HYDAC Firmengruppe (national und international) unter Berücksichtigung der rechtlichen Rahmenbedingungen

- Unterstützung bei der mediengerechten Aufbereitung der technischen Dokumentationen der einzelnen Produktbereiche
- Unterstützung bei der Abwicklung und Zusammenstellung von Projekten in der technischen Dokumentation
- Erstellung und Bearbeitung von Bedienungs- und Wartungsanleitungen, Ersatzteilkatalogen, Benutzerhandbüchern sowie Grafiken, Abbildungen und Broschüren gemeinsam mit den Produktbereichen
- Schulung der technischen Redakteure aus den Produktbereichen zur Sicherstellung höchstmöglicher Qualität in den technischen Dokumentationen

Ihr Profil:

- 3-jähriges Hochschulstudium (Bachelor) im Bereich der Technischen Redaktion, Technischen Kommunikation o.ä.
- Alternativ eine abgeschlossene fachspezifische mindestens 3-jährige Berufsausbildung gepaart mit einer mindestens 2-jährigen Weiterbildung im Bereich Technische Redaktion sowie langjährige Berufserfahrung
- Erfahrung mit einem Redaktionssystem (Schema ST4), PIM und Translation Management System, idealerweise across
- Versiert im Umgang mit den gängigen MS-Office Anwendungen und Adobe-Tools (InDesign und Illustrator)
- Kenntnisse gängiger Gesetze, Normen und Richtlinien zur Erstellung technischer Dokumentationen sowie im Bereich Single-Source-Publishing
- Begeisterungsfähigkeit für Sonderlösungen und technisches Verständnis
- Gute Deutsch- und Englischkenntnisse in Wort und Schrift; sehr gute und sichere Ausdrucksweise in der deutschen und der englischen Sprache
- Reisebereitschaft national

Sie möchten sich bewerben?

Senden Sie uns Ihre Bewerbung zusammen mit Ihren Gehaltsvorstellungen und dem frühestmöglichen Eintrittstermin über unser Online-Bewerberportal. Für Fragen vorab steht Ihnen **Anika Braun** unter **06897 509-2129** zur Verfügung.

Jetzt bewerben!

[Cookies Settings](#)